

2025-2026 ACADEMIC YEAR						
DEPARTMENT OF ENGLISH TRANSLATION AND INTERPRETING						
FIRST YEAR /FIRST SEMESTER						
		MONDAY	TUESDAY	WEDNESDAY	THURSDAY	FRIDAY
10.00-10.40	Course Code	HIS101	TRN109		TUR107	UNI 101
	Course Name	Atatürk's Principles & Hist. Of Turkish Rev.	Rhetorical Grammar		Turkish for Translators I	Introduction to University Life
	Instructor	Ayhan Cankut	Semiha G.		Seyfettin Özdemirel	Gürcan D.
	Classroom	Online	318		211	317
	Course Code	HIS101	TRN109		TUR107	FLF101/FLG101/FLR101
10.50 - 11.30	Course Name	Atatürk's Principles & Hist. of Turkish Rev.	Rhetorical Grammar		Turkish for Translators I	French 1 / German 1 / Russian 1
	Instructor	Ayhan Cankut	Semiha G.		Seyfettin Özdemirel	C.Clemencon / S. Sekendur / I. Bekker
	Classroom	Online	318		211	308 // 315 // 309
	Course Code		TRN109		TUR107	FLF101/TLG101/FLR101
	Course Name		Rhetorical Grammar		Turkish for Translators I	French 1 / German 1 / Russian 1
11.40-12.20	Instructor		Semiha G.		Seyfettin Özdemirel	C.Clemencon / S. Sekendur / I. Bekker
	Classroom		318		211	308 // 315 // 309
	Course Code				OSD 145	
12.30-13.10	Course Name				Tennis	
	Instructor				Burhan D.	
	Classroom					
LUNCH BREAK						
13.20 - 14.00	Course Code		TRN111			FLF101/FLG101/FLR101
	Course Name		Intro. to TRN I			French 1 / German 1 / Russian 1
	Instructor		Aysun D			C.Clemencon / S. Sekendur / I. Bekker
	Classroom		318			308 // 315 // 309
	Course Code		TRN111			FLF101/FLG101/FLR101
14.10 - 14.50	Course Name		Intro. to TRN I			French 1 / German 1 / Russian 1
	Instructor		Aysun D.			C.Clemencon / S. Sekendur / I. Bekker
	Classroom		318			308 // 315 // 309
	Course Code		TRN111			
	Course Name		Intro. to TRN I			
15.00-15.40	Instructor		Aysun D.			
	Classroom		318			
	Course Code	OSD131 / OSD149				
18.30-20.50	Course Name					OSD135/ OSD139/ OSD141/ OSD147/ OSD153/ OSD155
	Instructor					
	Classroom	Online				Online

2025-2026 ACADEMIC YEAR						
DEPARTMENT OF ENGLISH TRANSLATION AND INTERPRETING						
SECOND YEAR /FIRST SEMESTER						
		MONDAY	TUESDAY	WEDNESDAY	THURSDAY	FRIDAY
10.00-10.40	Course Code		TRN 219 / IRE 333	TRN 203	TRN215	
	Course Name		On-Sight Translation // EU Politics	Translation of Psychological Texts	Listening and Note-Taking Technics	
	Instructor		Aysun D. // Ilke Ulutas	Seden T.	M. Kartal C.	
	Classroom		310 / İİBF4	317	317	
10.50-11.30	Course Code		TRN 219 / IRE 333	TRN 203	TRN215	
	Course Name		On-Sight Translation // EU Politics	Translation of Psychological Texts	Listening and Note-Taking Technics	
	Instructor		Aysun D. // Ilke Ulutas	Seden T.	M. Kartal C.	
	Classroom		310 / İİBF4	317	317	
11.40-12.20	Course Code		TRN 219 / IRE 333	TRN 203	TRN215	
	Course Name		On-Sight Translation // EU Politics	Translation of Psychological Texts	Listening and Note-Taking Technics	
	Instructor		Aysun D. // Ilke Ulutas	Seden T.	M. Kartal C.	
	Classroom		310 / İİBF4	317	317	
12.30-13.10	Course Code					
	Course Name					
	Instructor					
	Classroom					
LUNCH BREAK						
13.20-14.00	Course Code	FLS201	FLF201/FLG201/FLR201	TRN 213		
	Course Name	Spanish III	French III / German III / Russian III	Discourse Analysis		
	Instructor	Esther Blazquez	C.Clemencon / S. Sekendur / I. Bekker	Betül A.		
	Classroom	Online	İİBF2 / Sarı Salon / P2 /	317		
14.10-14.50	Course Code	FLS201	FLF201/FLG201/FLR201	TRN 213		
	Course Name	Spanish III	French III / German III / Russian III	Discourse Analysis		
	Instructor	Esther Blazquez	C.Clemencon / S. Sekendur / I. Bekker	Betül A.		
	Classroom	Online	İİBF2 / Sarı Salon / P2	317		
15.00-15.40	Course Code	FLS201	FLF201/FLG201/FLR201	TRN 213		
	Course Name	Spanish III	French III / German III / Russian III	Discourse Analysis		
	Instructor	Esther Blazquez	C.Clemencon / S. Sekendur / I. Bekker	Betül A.		
	Classroom	Online	İİBF2 / Sarı Salon / P2	317		
18.30-20.50	Course Code	OSD203/ OSD209A-B/ OSD211/ OSD213/ OSD215/ OSD219/ OSD223/ OSD225	FRM 201			OSD205/ OSD217
	Course Name		Eğitime Giris			
	Instructor		Erdem Boduroğlu			
	Classroom	Online	Online			Online

2025-2026 ACADEMIC YEAR						
DEPARTMENT OF ENGLISH TRANSLATION AND INTERPRETING						
THIRD YEAR /FIRST SEMESTER						
		MONDAY	TUESDAY	WEDNESDAY	THURSDAY	FRIDAY
	Course Code		TRN 301	TRN315	TRN 311 (B)	TRN 319
10.00-	Course Name		Introduction to Consecutive Interpreting	English Literature	Research Methods in Translation	Translating Sustainability
10.40	Instructor		M. Kartal C.	Bettül A.	Senem Z.	M. Kartal C.
	Classroom		317	310	318/PC Lab	315
	Course Code		TRN 301	TRN315	TRN 311 (B)	TRN 319
10.50 -	Course Name		Introduction to Consecutive Interpreting	English Literature	Research Methods in Translation	Translating Sustainability
11.30	Instructor		M. Kartal C.	Bettül A.	Senem Z.	M. Kartal C.
	Classroom		317	310	318	315
	Course Code		TRN 301	TRN315	TRN 311 (B)	TRN 319
	Course Name		Introduction to Consecutive Interpreting	English Literature	Research Methods in Translation	Translating Sustainability
	Instructor		M. Kartal C.	Bettül A.	Senem Z.	M. Kartal C.
	Classroom		317	310	318	315
12.30-	Course Code					
13.10	Course Name					
	Instructor					
	Classroom					
LUNCH BREAK						
13.20 -	Course Code		TRN 313	TRN 311 (A)	FLF301/ FLG301/FLR301	
14.00	Course Name		TRN of International Relations & EU Texts	Research Methods in Translation	French V / German V / Russian V	
	Instructor		Gürcan D.	Senem Z.	C.Clemencon / S. Sekendur / I. Bekker	
	Classroom		317	318/PC Lab	P2 // Sobe 3 // P1	
	Course Code		TRN 313	TRN 311 (A)	FLF306/ FLG306/FLR306	
14.10 -	Course Name		TRN of International Relations & EU Texts	Research Methods in Translation	French V / German V / Russian V/	
14.50	Instructor		Gürcan D.	Senem Z.	C.Clemencon / S. Sekendur / I. Bekker	
	Classroom		317	318	P2 // Sobe 3 // P1	
	Course Code		TRN 313	TRN 311 (A)	FLF306/ FLG306/FLR306	
15.00 -	Course Name		TRN of International Relations & EU Texts	Research Methods in Translation	French V / German V / Russian V	
15.40	Instructor		Gürcan D.	Senem Z.	C.Clemencon / S. Sekendur / I. Bekker	
	Classroom		317	318	P2 // Sobe 3 // P1	
18.30-	Course Code	18.00-20.20 FLS301		FRM 301	FRM 303	
20.50	Course Name	Spanish V		Öğretim İlke ve Yöntemleri	Eğitimde Ölçme ve Değerlendirme	
	Instructor	Esther Blazquez		Camer Cereci	Erdem Boduroğlu	
	Classroom	Online		Online	Online	

2025-2026 ACADEMIC YEAR						
DEPARTMENT OF ENGLISH TRANSLATION AND INTERPRETING						
FORTH YEAR /FIRST SEMESTER						
		MONDAY	TUESDAY	WEDNESDAY	THURSDAY	FRIDAY
10.00-10.40	Course Code		TRN411	FLF411/ FLG411/FLR411	TRN 423 (B)	TRN419 // TRN425
	Course Name		Translation of Medical Texts	French VII/German VII/Russian VII	Translation Revision and Post-editing	Advanced Consecutive Interpreting // Translating Sustainability
	Instructor		Gürcan D.	C.Clemençon / S. Sekendur / L. Bekker	Seden T.	Aysun D. // Kartal Ç.
	Classroom		315	İİBF4 / P6 / İİBF 2	315	310 // 315
10.50 - 11.30	Course Code		TRN411	FLF411/ FLG411/FLR411	TRN 423 (B)	TRN419 // TRN425
	Course Name		Translation of Medical Texts	French VII / German VII / Russian VII	Translation Revision and Post-editing	Advanced Consecutive Interpreting // Translating Sustainability
	Instructor		Gürcan D.	C.Clemençon / S. Sekendur / L. Bekker	Seden T.	Aysun D. // Kartal Ç.
	Classroom		315	İİBF4 / P6 / İİBF 2	315	310 // 315
11.40-12.20	Course Code		TRN411	FLF411/ FLG411/FLR411	TRN 423 (B)	TRN419 // TRN425
	Course Name		Translation of Medical Texts	French VII / German VII / Russian VII	Translation Revision and Post-editing	Advanced Consecutive Interpreting // Translating Sustainability
	Instructor		Gürcan D.	C.Clemençon / S. Sekendur / L. Bekker	Seden T.	Aysun D. // Kartal Ç.
	Classroom		315	İİBF4 / P6 / İİBF 2	315	310 // 315
12.30-	Course Code					
13.10	Course Name					
	Instructor					
	Classroom					
LUNCH BREAK						
13.20 - 14.00	Course Code		TRN 415	TRN 423 (A)	TRN417	
	Course Name		Literary Translation	Translation Revision and Post-editing	Translation of the Texts on Tourism and Travel	
	Instructor		Betül A.	Seden T.	Senem Z.	
	Classroom		315	315	318	
14.10 - 14.50	Course Code		TRN 415	TRN 423 (A)	TRN417	
	Course Name		Literary Translation	Translation Revision and Post-editing	Translation of the Texts on Tourism and Travel	
	Instructor		Betül A.	Seden T.	Senem Z.	
	Classroom		315	315	318	
15.00 - 15.40	Course Code		TRN 415	TRN 423 (A)	TRN417	
	Course Name		Literary Translation	Translation Revision and Post-editing	Translation of the Texts on Tourism and Travel	
	Instructor		Betül A.	Seden T.	Senem Z.	
	Classroom		315	315	318	
18.30-20.00	Course Code		FRM 401			[18.00-20.20] FLS411
	Course Name		Sınıf Yönetimi			Spanish VII
	Instructor		Caner Cereci			Esther Blazquez
	Classroom		Online			Online